

Zeitschrift:	Hochparterre : Zeitschrift für Architektur und Design
Herausgeber:	Hochparterre
Band:	7 (1994)
Heft:	11
Artikel:	Zentrum Zürich Nord : das neue Leitbild für die geplante Stadt nördlich des Bahnhofs Oerlikon
Autor:	Loderer, Benedikt
DOI:	https://doi.org/10.5169/seals-120030

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Entwicklungsleitbild Zentrum Zürich Nord
(Neuer Name für Chance Oerlikon 2011), Plan Ruoss/Siress. Das Kreuz der Binzmühle- und Birchstrasse unterteilt das Areal in die Teilgebiete A (Industrie), B (Wohnen), C (Industrie), D (Dienstleistungen), während das Teilgebiet E (Wohnen) nördlich der Neubrunnenstrasse liegt. Der Bahnhof Oerlikon liegt rechts unten

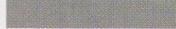
Verbleibende Bauten



Hochbauten neu



An- und Zwischenbauten neu



Pärke



1 Maschinenpark

2 Volkspark

3 Stadtpark

4 Dynamopark

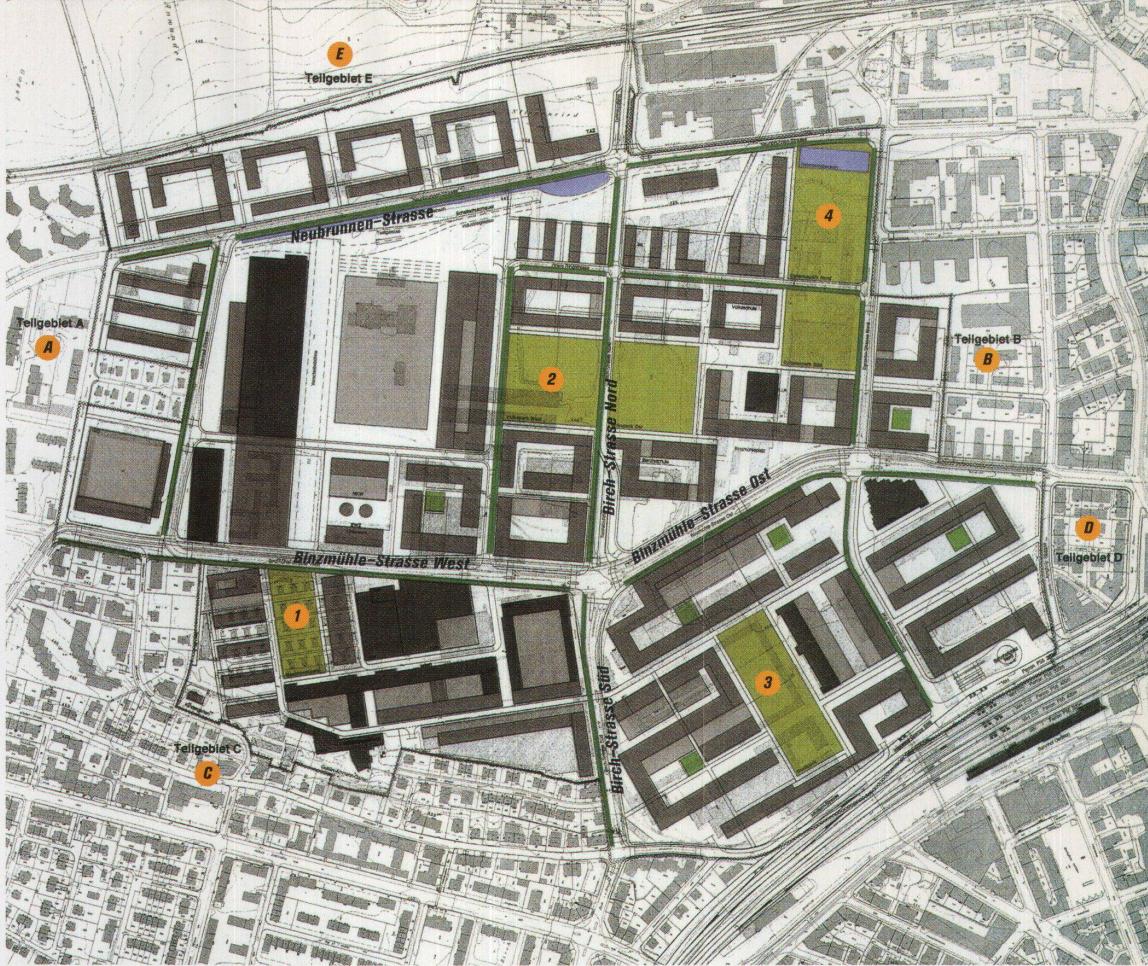
Pocket Parks



Baumreihen den Strassen entlang



Wasser



Zentrum Zürich Nord

Ende September hat der Stadtrat von Zürich zusammen mit den Grundeigentümern ABB, Oerlikon-Bührle und SBB das Leitbild für das Zentrum Zürich Nord vorgestellt. Die neue Stadt wird konkreter, doch die Grundfrage bleibt: Wie regelt man das Unbekannte?

Das Industriegebiet nördlich des Bahnhofs Oerlikon hat eine weitere Hürde zur Neuüberbauung hinter sich gebracht (HP 5/92 und 12/92). Die Stadt und die Grundeigentümer haben sich auf ein Entwicklungsleitbild geeinigt. Es besteht aus fünf miteinander verschränkten Konzepten für die Nutzung, die Bebauung, den Freiraum, den Verkehr, die Ver- und Entsorgung. Das ganze Gebiet wurde in fünf Sektoren aufgeteilt und in diesen die einzelnen Baufelder festgelegt. Die bereits vor dem Wettbewerb festgelegten Nutzungsanteile sind nun auf die Teilgebiete verteilt worden. Diese sollen aber mit Ausnahme der Industriegebiete nirgends ohne Wohnanteil sein. Rund 5000 Einwoh-

ner und 12 000 Arbeitsplätze haben auf dem Gelände Platz.

Der Bau soll früher beginnen

Das Entwicklungsleitbild ist die Grundlage für Sonderbauvorschriften, die Ende Jahr für das Mitspracheverfahren aufliegen und im Sommer durch das Stadtparlament genehmigt werden sollen. Frühestes Baubeginn wäre demnach anfangs 1996. Die ABB allerdings will schon vorher mit dem Bau eines Gebäudes für ihr Engineering beginnen. Das lässt sich mit der jetzigen Bauordnung machen.

Landabtausch und Wertausgleich

Das Entwicklungsleitbild versucht, das Ziel der durchmischten und lebendigen Stadt zu konkretisieren. Doch zeigt es sich bald, dass die Pläne fertiger aussehen, als die Planung selber ist. Was als Leitbild daherkommt, ist neben der Festlegung der vier Stadtpärke und der Ergänzung des Verkehrsnetzes vor allem das Protokoll des grossen Landabtauschs und Wertausgleichs. Das dürfte eine der

zukunftsbestimmenden Operationen in Zürich Nord gewesen sein. Es wurde ein Modell vorgeführt, auf dem bereits Gebäude stehen. Es ist mit einigen Vorbehalten zu betrachten. Denn wenn wir ehrlich sind, wissen wir nicht, was die Zukunft bringt. Noch drängen sich die Investoren nicht an der Kasse. Das heisst, weder die wirklichen zukünftigen Bedürfnisse noch die Entwicklungsgeschwindigkeit sind bekannt. Der Markt wird entscheiden, sagen die Planer, doch keiner kennt den Markt. Und trotzdem müssen Festlegungen getroffen werden. Gebäudehöhen und generelle Baukörper zum Beispiel.

Sonderbauvorschriften

Das Dilemma dieser ganzen Planung ist nicht verschwunden: Wie regle ich das Unbekannte? Dies vor allem mit dem Planungsinstrument der Sonderbauvorschriften, die ja sozusagen im Rückwärtsgang konstruiert werden: Wenn ich einmal weiß, was ich will, verbaure ich diesen Endzustand. Die Rechtsinstrumente für eine Pla-

nung wie Zentrum Zürich Nord sind im Grunde gar nicht vorhanden und nirgendwo vorgesehen. Das Baurecht weiss nichts von Prozesssteuerung. Es kennt nur zu erreichende Endzustände, werden diese nicht erreicht, ist das kein Grund für eine Abweichung vom Festgelegten. Sind erst die Sonderbauvorschriften erlassen, so tut man gut daran, gleichzeitig zu regeln, wie man sie wieder los wird. Oder wie man sie in Zukunft ohne allzu grosse Mühen an die veränderte Lage wird anpassen können.

Benedikt Loderer

Planer:

Silvia Ruoss und Cary Siress, Architekten; Stöckli, Kienast, Köppel (Dieter Kienast und Günther Vogel), Landschaftsarchitekten; Buchhofer Barbe AG (Daniel Buchhofer), Umwelt- und Bauingenieure; Ueli Roth, Architekt und Planer als Vertreter der Grundeigentümer; Hochbauamt der Stadt Zürich.